



**Somos socios  
en su atención.**

**¡Ayúdenos a proteger la  
privacidad de ambos!**

## ¿Preguntas?

Llame al 206-598-4616.

Sus preguntas son importantes. Si tiene preguntas o inquietudes, llame a su médico o proveedor de atención a la salud. El personal de la clínica de UWMC también se encuentra disponible para ayudar.

Centro Materno Infantil:  
206-598-4616

---

---

---

**UW Medicine**

UNIVERSITY OF WASHINGTON  
MEDICAL CENTER

**Maternal and Infant Center**

Box 356079

1959 N.E. Pacific St. Seattle, WA 98195  
Phone: 206-598-4616 Fax: 206-598-7664

## **Educación del paciente**

**Centro Materno Infantil**



# Norma de privacidad para grabaciones durante el trabajo de parto y el parto

*Fotografías, grabaciones de  
video y audio*



**UW Medicine**

UNIVERSITY OF WASHINGTON  
MEDICAL CENTER

## ¿Tiene planeado grabar el nacimiento de su bebé?

He aquí algunas cosas que debe saber:

- Las fotos, los videos y las grabaciones de audio proporcionan recuerdos perdurables de eventos familiares especiales.
- Las enfermeras, los médicos, las parteras y demás miembros del personal del Centro Materno Infantil (MIC, por sus siglas en inglés) comparten su emoción a medida que usted se prepara para recibir a su bebé. Tiene nuestro apoyo para grabar el parto, pero con ciertos límites.



## Privacidad del personal

La privacidad de nuestro personal es muy importante para nosotros. Ahora que hay tantas maneras sencillas de compartir información en línea (como por ejemplo, YouTube, MySpace, Facebook y sitios para compartir fotos como Snapfish y Shutterbug), es muy fácil comprometer la privacidad de alguien sin saberlo.

El personal del MIC trabaja para proteger su derecho a la privacidad. Por favor ayúdenos a proteger la nuestra.

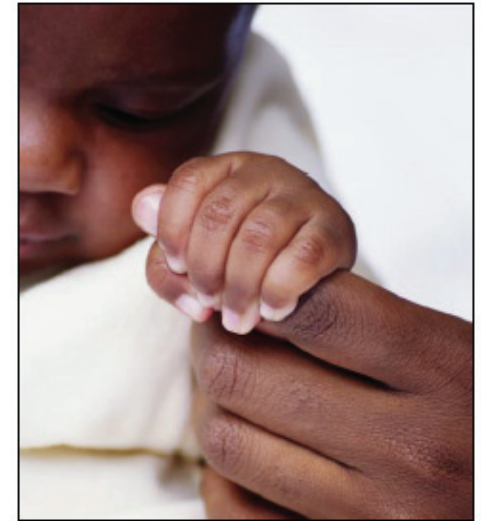
### Norma de privacidad sobre fotos y grabaciones

Usted, su familia y otros visitantes no podrán fotografiar ni grabar en audio o video a ningún miembro del personal sin obtener antes su autorización. La grabación del personal sin su autorización va en contra de la norma de nuestro hospital.

Todo miembro del personal tiene derecho a:

- Negarse a ser fotografiado o grabado. Ellos pueden poner límites sin explicar por qué.
- Pedirle que destruya cualquier fotografía o grabación realizada sin su permiso.

Por favor respete los deseos de privacidad de nuestro personal.



## La atención más segura para usted y su bebé

Nuestro principal objetivo es ofrecerles a usted y a su bebé la atención más segura posible. A veces, tomar fotos o grabar durante un parto o un procedimiento de reanimación podría interferir con la atención segura. Es posible que los miembros del personal le pidan que deje de grabar en cualquier momento.

Nos complace poder participar en su atención, y será un placer poder trabajar con usted. ¡Gracias por compartir con nosotros este momento especial!



**We are partners  
in your care.**

**Help us protect each  
other's privacy!**

## Questions?

Call 206-598-4616.

Your questions are important. Call your doctor or health care provider if you have questions or concerns. UWMC clinic staff are also available to help.

Maternal and Infant Center:  
206-598-4616

---

---

---

**UW Medicine**

UNIVERSITY OF WASHINGTON  
MEDICAL CENTER

**Maternal and Infant Center**

Box 356079

1959 N.E. Pacific St. Seattle, WA 98195

Phone: 206-598-4616 Fax: 206-598-7664

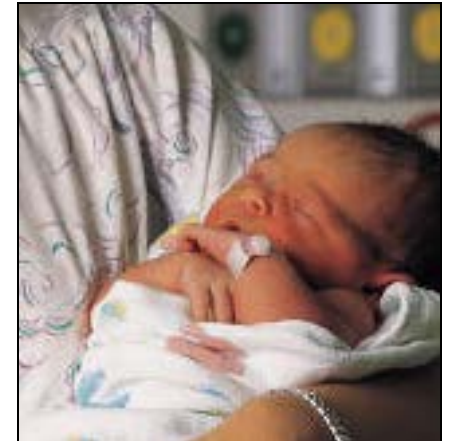
© University of Washington Medical Center  
11/2010

Reprints on Health Online: <http://healthonline.washington.edu>



# Privacy Policy for Recordings During Labor and Delivery

*Photos, video, and audio  
recordings*



**UW Medicine**

UNIVERSITY OF WASHINGTON  
MEDICAL CENTER

## Do you plan to record your baby's birth?

A few things you need to know:

- Photos, videos, and audio recordings provide lasting memories of special family events.
- Maternal and Infant Center (MIC) nurses, doctors, midwives, and others share your excitement as you prepare to welcome your baby. We support you recording your birth event, but with some limits.



## Staff Privacy

Our staff's privacy is very important to us. Now that there are so many easy ways to share information online (such as YouTube, MySpace, Facebook, and photo-sharing sites such as Snapfish and Shutterbug), you could easily compromise someone's privacy without knowing it.

MIC staff work to protect your right to privacy. Please help protect ours.

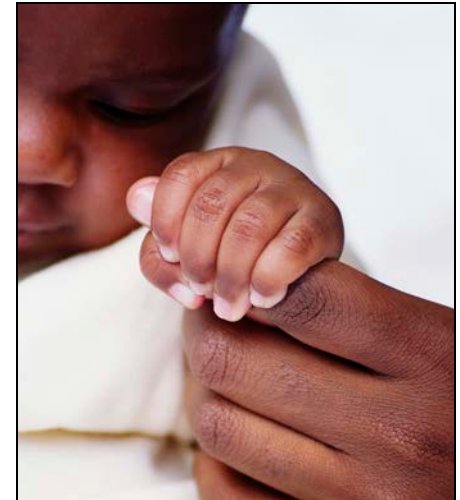
### Photo and Recording Privacy Policy

You, your family, and other visitors may not photograph or audio or video record any staff member without first getting their permission. Recording staff without their permission is against our hospital policy.

All staff have the right to:

- Refuse to be photographed or recorded. They can set limits without explaining why.
- Ask you to destroy any photograph or recording made without their permission.

Please respect the privacy wishes of our staff.



## The Safest Care for You and Your Baby

Providing you and your baby the safest possible care is our main goal. Sometimes, taking photos or recording during a birth or resuscitation may interfere with safe care. Staff members may ask you to stop recording at any time.

We are happy to be involved with your care, and we look forward to working with you. Thank you for sharing this special moment with us!